

Grossvater Gänslein [Fortsetzung]

Autor(en): **Tschiftjakow, M.**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Am häuslichen Herd : schweizerische illustrierte Monatsschrift**

Band (Jahr): **11 (1907-1908)**

Heft 9

PDF erstellt am: **12.07.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-665351>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Aus allen diesen Erfahrungen ergibt sich für jeden, dem das Wohl seines Volkes am Herzen liegt, die Forderung, sich und seine Kinder beizeiten impfen zu lassen und nicht erst abzuwarten, bis eine neue Epidemie ausgebrochen ist. Wer heutzutage der Impfung noch immer kein Vertrauen entgegenbringt und den uneigennütigen Bestrebungen der Ärzte in dieser Frage entgegenarbeitet, der nimmt seinem Vaterlande und allen seinen Mitmenschen gegenüber eine Stellung ein, deren schwere Verantwortlichkeit nur von Unvernünftigen oder Gewissenlosen geleugnet werden kann. M e d i c u s.

Großvater Gänzlein.

Erzählung von M. Tschistjakow.

(Fortsetzung.)

„Der Tod!“ wiederholte Gänzlein und wollte in seiner Angst davonlaufen. Aber der Kranke setzte sich aufrecht und streckte die zitternden, erstarrten Hände nach ihm aus. Das Gänzlein wandte sich und heiße Scham und Reue überkam ihn, daß er den sterbenden Bruder hatte verlassen wollen. Er kniete neben dem Kranken nieder, wärmte dessen Hände an seiner Brust, drückte ihn an sich und rief: „Mein Bruder! was kann ich für dich tun? Barmherziger Gott, erleuchte du mich!“

„Väterchen . . . beichten — lauf schnell — — — nein, warte, bleib — ich muß gleich sterben.“

„Hast du ein Kreuz?“

„Nein, schon lange nicht mehr.“

„Da, da ist das meinige!“

Das Gänzlein bekreuzte den armen Mann, nahm sein eigenes Kreuz vom Halse, legte es an die bereits blauen Lippen und hing es ihm dann um den Hals. Das freute den Leidenden. Er lebte sichtlich auf und sagte: „Väterchen! Ein ganzes Jahr habe ich gearbeitet für Weib und Kind . . . da ist das Geld . . . nimm es und gib es ihnen, um Christi Willen, wenn du in meine Gegend kommst. Im Dorfe Ossinowka, Väterchen, die Marja Goltshucha, das ist mein Weib . . . und begrabe mich, ich bitte dich und sag ihnen daheim nicht, auf welche Art ich gestorben bin!“

Gänzlein wollte ihn bis zum nächsten Dorfe tragen, aber der Sterbende war so schwer, daß er ihn kaum von der Stelle heben konnte. Darum nahm er seinen Raftan aus dem Reisebündel, breitete ihn unter dem Kranken aus, legte dessen Kopf auf seine Kniee und wartete auf das Ende.

Die Krankheit schien rasch zuzunehmen; Gänzlein sah den Leidenden unverwandt an und wiederholte halblaute Gebete.

Währenddessen fuhr ein Bauer mit seinem Karren zum Walde. Gänzlein erblickte ihn von weitem, schrie um Hilfe und winkte ihm zu. Aber der

Bauer schien ihn nicht zu verstehen. Er hielt sein Gefährt zwar an und schaute in die Gegend, woher der Ruf kam, wies aber dann in die Richtung des Waldes und fuhr mit einem hellen fröhlichen Liede weiter. Dies Lied hallte schmerzlich in der Seele der beiden Unglücklichen wieder. Und rings umher heiterer Friede und frohes sommerliches Spiel der Sonnenstrahlen! Der Sterbende schloß die Augen, seine Zunge versagte den Dienst, er fing an kalt zu werden. „Wenn ihn doch Gott bald abholt!“ dachte Gänzlein und betete alle Gebete, die er nur kannte. Da ertönte der Hufschlag rascher Pferde, und auf dem Wege wurde ein herrschaftlicher Reiseschlitten sichtbar. Als er nahe gekommen war, blieb er stehen. Der Gutsherr neigte sich heraus und fragte: „Was gibt es hier?“

„Väterchen!“ sagte Gänzlein: „ein Mensch liegt im Sterben!“

Sofort sprang der Herr aus seinem Schlitten. „Was fehlt ihm? Wohin gehört er?“

„Gott weiß es!“

„Wo hast du ihn gefunden?“

„Hier, auf dem Wege.“

„Du kennst ihn nicht?“

„Nein, ich kenne ihn nicht.“

„Der Ärmste! Wassili, bring die Apotheke heran, vielleicht hilft ihm ein Mittel.“

Gänzlein fiel dem fremden Herrn zu Füßen. „Väterchen! laß ihn in Frieden sterben! ohne Arznei! Tu' ihm das Leid nicht an!“

„Unsinn, mein Lieber, hör auf! Hebe den Kranken besser ein wenig in die Höhe, halte seinen Kopf, — so, Wassili, her mit dem Kasten!“ Die Arznei wurde dem Kranken eingeflüßt. Nach wenigen Augenblicken seufzte er und schlug die Augen auf.

„Siehst du?“ sagte der Gutsherr freudig. „Es hilft schon, nun tragen wir ihn in den Schlitten und bringen ihn ins Dorf zum Arzt.“

„Zum Arzt! Nein Herr! du magst ja deine Kunst an ihm versuchen; vielleicht auch kommt er von selber zum Leben zurück. Aber der Doktor . . . Er fängt an sich zu bewegen! Väterchen, Herr, du mein Täubchen, nur nicht zum Arzt.“

„So sprich doch keinen Unsinn! Du siehst ja, daß ich — halt! wir sind ja alte Bekannte, Bruder! Du bist Swan — Gänzlein?“

„Ja, Herr, der bin ich! Und wer bist denn du, Väterchen?“

„Hast du den Herrn in Petersburg am Kanal vergessen, der mit dir sprach und dir einen Zettel mit seiner Adresse gab? Aber wir verlieren Zeit! Sieh, dem Kranken geht es wieder schlechter. Laß mich jetzt, die Zeit drängt.“

Der Gutsherr legte den Kranken in seinen Wagen, wickelte ihn in seine

eigene Wagendecke und jagte in vollem Trabe mit ihm seinem Gute zu. Das arme Gänsslein war vergessen!

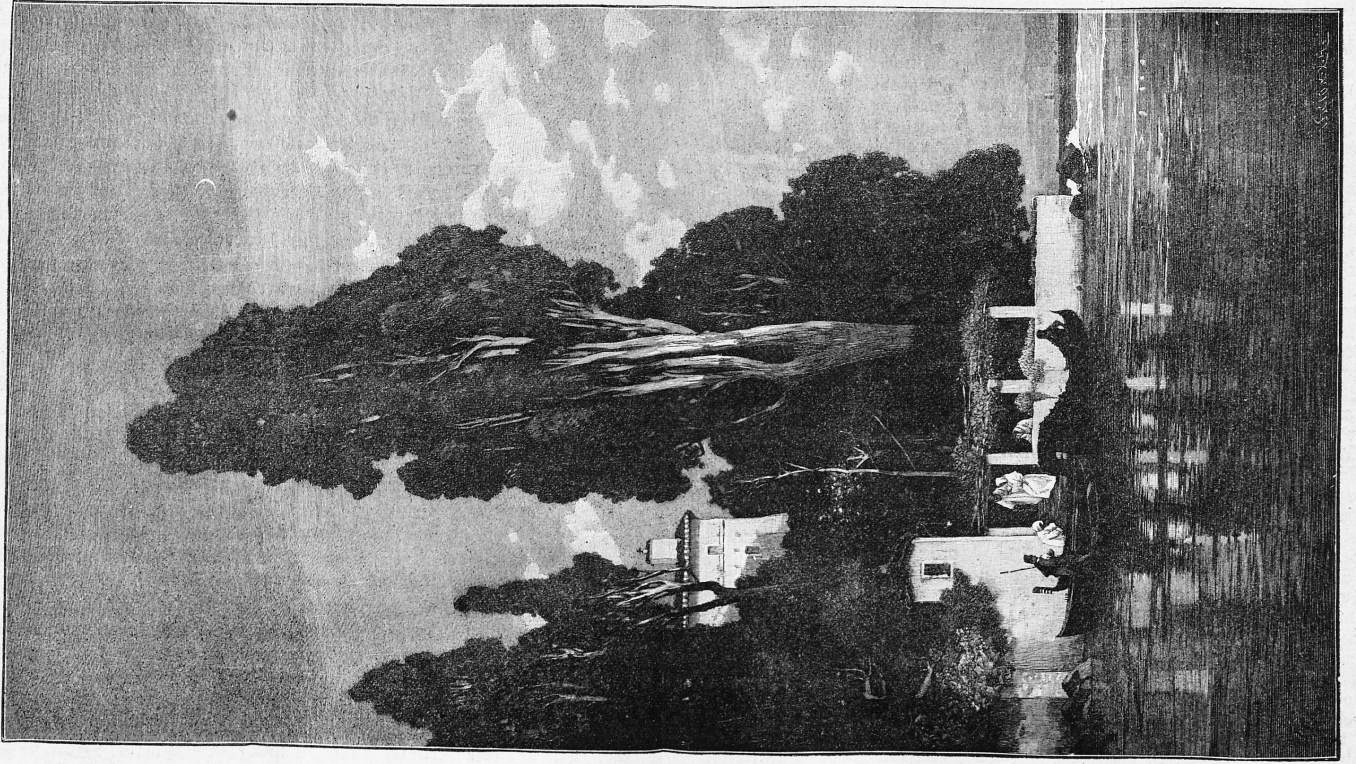
Im Herrschaftshause geriet alles in Aufregung, als der Schlitten vorfuhr; die Dienerschaft kam herbeigeeilt, und man trug den Kranken in die heiße Badestube. Dort begann man ihn zu frottieren, suchte auf jegliche Art, ihn wieder zum Bewußtsein zu bringen, und bemühte sich um ihn, als gelte es die Rettung eines geliebten Sohnes. Unter den Verwandten und Dienstboten des Gutsherrn war einer der unermülichsten unser Gänsslein. Er hatte sich hinten an den Schlitten angeklammert und war auf diese Weise zur gleichen Zeit auf dem Gut angekommen. Der Gutsherr bemerkte ihn und fragte freundlich: „Bist du auch da, mein Freund?“ „Ja, Väterchen, und gehe nicht weg von hier, bis er gestorben ist oder bis er gesundet. Er gehört ja mir, ich habe ihn aufgefunden und in meine Arme genommen, wie ein auf der Straße verlassenes Kind; ich habe ihm mein eigenes Kreuz umgehängt, während ich Gebete für ihn sagte, bereit, ihm die Augen zuzudrücken. Niemand anders als ich soll seine Knöchelchen in die Grube senken. Darum bitte ich um Gotteswillen, Herr: jagt mich nicht weg von ihm!“

„Bleib da, mein Freund, so lange du magst. Wer dürfte denn einen Menschen von einem guten Werk vertreiben? Zudem ist Hoffnung vorhanden, daß er gesund wird; sieh, es ist ihm schon besser.“

„Wahrhaftig, es wird besser mit ihm. Setz schau nur, schau, die Augen hat er aufgemacht und sieht ganz hell drein — du mein Täubchen, du mein Gottgeschenktes! Mache ihn nur vollends ganz gesund, dann wollen wir beide dir deine Güte schon vergelten und dir dienen, wie du befehlst.“

Mit diesen Worten sah das Gänsslein den Kranken mit Augen so voll Liebe und Sorgfalt an, als wolle er ihn durch seine Blicke beleben und erwärmen.

Als man den Kranken zur Ruhe gebracht hatte und er eingeschlafen war, legte sich das Gänsslein neben ihn auf den Boden und sagte zu den übrigen: „Geht ihr mit Gott; ich werde nicht schlafen, nein, ganz gewiß nicht.“ Und wirklich schloß er die ganze Nacht kein Auge, bald richtete er sich empor, um zu lauschen und dem Kranken besorgt ins Gesicht zu schauen, bald legte er sich wieder hin, immer den Blick auf den Kranken gerichtet. Als sich das Morgenrot ins Zimmer stahl, fielen dem guten Alten die Lider vor Müdigkeit zu. Aber im selben Augenblick fuhr er empor, kniff sich mit aller Kraft ins Bein und versetzte sich mit der Faust einen so derben Schlag auf die Stirne, daß jeder Schlaf verschucht war. „Ach, du Dummkopf“, flüsterte er ärgerlich: „Was fällt dir ein, daß du bei einem Kranken schlafen willst? Hat man dich etwa dazu angestellt? Hat der Kranke Weib, oder Mutter, oder Schwester hier zu seiner Pflege? Dich hat ihm Gott geschickt an Mutter-, Vater- oder Freundesstatt; daran denke du!“



Die Klosterinsel San Lazzaro bei Venedig. Von B. Corrodi.

So redete er und schalt mit sich selbst und riß seine Augen immer wieder groß auf, wenn der Schlaf ihn übermannen wollte, bis ein Diener kam, ihn abzulösen.

Die sorgfältige Pflege des Gutsherrn und seiner Familie, die unermüdlige Ergebenheit Gänkleins waren nicht vergeblich. Der Kranke wurde gerettet. Kaum konnte er sich jedoch vom Lager erheben, so wollte er sich wieder auf den Weg machen; aber als er sich bei der Gutsherrschaft für alle ihre Wohlthaten bedanken wollte, stolperte er über die Schwelle, fiel, wie ein Kind, das noch nicht gehen gelernt hat und arbeitete sich dann mühsam wieder in die Höhe. Die Frau des Gutsherrn sah es. „Wohin willst du, Ärmster?“ fragte sie freundlich.

„Danken möchte ich dir, Mütterchen, für die gottgefällige That an mir, dem Geringen, und Lebewohl sagen — es ist Zeit, daß ich wieder heimgehe.“

„Was fällt dir ein? Du bist ja noch viel zu schwach!“

„Ja, was bleibt mir denn übrig, Mütterchen? Die Zeit steht nicht still, die Arbeit auch nicht. Daheim ist ja das Weib mutterseelenallein mit den Kleinen; Holz und Wasser tragen, den Ofen heizen, die Kühe füttern, nach dem Pferd schauen, im Frost die Wäsche am Bach spülen — bald zum geheizten Ofen laufen, bald in die Scheune, bald in die Vorratskammer, bald in den Stall — dazu ein Kind auf dem Arm, das andere an der Hand — und essen muß man doch auch; sie hat niemand zur Hilfe, niemand, der mit ihr weint. Denk' ich daran, nachts, wenn ich nicht schlafen kann, so ist's gerade, als ob ein glühender Nagel sich mir in die Brust bohrt, immer tiefer, tiefer hinein, und das Herz wird so schwer, so — so —“ Hier wandte er den Kopf traurig zur Seite und sank in sich zusammen, wie eine geknickte Ahre; er wollte sich aufrichten, aber die Kniee gaben nach, die Augen irrten suchend umher, und langsam sank er zu Boden. Er klagte nicht, weinte nicht; schweigend wiegte er sich hin und her.

„Beruhige dich, mein Lieber, beruhige dich“, sagte die Dame, mit Mühe ihre Tränen niederkämpfend. „Erhole dich nur gründlich, wir werden dir schon weiter helfen und will's Gott, bist du bald wieder daheim, und bei den deinigen; wie werden sie sich freuen, dich lebendig und gesund wieder zu sehen!“

Gänklein, der nicht bemerkt hatte, wie der Kranke seine Stube verließ, ging zufällig vorüber und eilte auf ihn zu.

„Ach, du Unruhgeist, du, du Ungehorsamer! Hab ich dir nicht gesagt, du sollst es bleiben lassen? Du plagst die Herrschaft bloß mit deinen Dummheiten! Komm nur, komm!“ Und er packte den Kranken und zog ihn mit sich. „Verzeihe ihm, Mütterchen“, hat er im Fortgehen, „er ist ja jetzt wie ein unverständiges Kind — kaum die Beine kann er heben!“ —

Endlich war der Kranke vollständig genesen und erstarkt. Er beriet sich mit Gänklein, und beide beschloßen, sich am nächsten Tage von der Guts-

herrschaft zu verabschieden. „Es ist höchste Zeit“, sagten sie. „Ganz eingelebt haben wir uns hier; es ist eine Schande, fremdes Brot umsonst zu essen. Der Herr und seine Frau sind wahre Wohltäter; doch das macht es noch schlimmer. Setzt man sich zu Tisch, so sagt einem jemand ins Ohr: „Was hast du denn heute geschafft — was? Ist denn alles, was vor dir auf dem Tische steht, von selber geworden? Auf wessen Befehl? Nein, im Schweiß des Angesichts ist es alles erarbeitet! Solltest du das nicht wissen? Bist doch selber ein Bauer!“ Als sie schlafen gingen, sagte das Gänselein zögernd: „Also morgen nehmen wir Abschied!“

„Ja, Bruder, morgen trennen wir uns!“

Sie schwiegen beide eine Weile.

„Nun wer weiß? vielleicht sehen wir uns einmal wieder.“

„Das gebe der Herrgott!“

Wieder Schweigen, dann begannen sie von daheim zu reden, von den Thirgen, von den Feldern, der Saat, davon, wie viel Pferde und Rüge ein Jeder von ihnen habe, ob Wald beim Heimatdorfe sei und ein Fluß und was für Fische darin vorkämen und was für Pilze im Wald wachsen, von den allereinfachsten Dingen des Bauernlebens redeten sie; aber mit solcher Herzlichkeit, mit so aufrichtigem Wunsche für des andern Glück, daß diese schlichte Rede besser war, als alle hohen und schönen Worte. Ihr Gespräch zog sich über die Mitternacht hinaus. In der dunklen, lautlosen Nacht atmete ihr freundliches Geflüster von brüderlicher Liebe, und es war, als rede Seele mit Seele.

Andern Tages standen sie frühe auf, räumten schweigend ihre Habseligkeiten zusammen, zogen sich sauber an, banden sich gegenseitig das Bündel auf den Rücken, nahmen von der Dienerschaft Abschied und gingen zum Gutsherrn. Gesenkten Kopfes warteten sie stehend, bis er kam, seufzten von Zeit zu Zeit leise und wagten kaum, sich umzublicken. Als der Gutsherr heraustrat, verneigten sich beide vor ihm bis zum Boden.

„Hab Dank, Väterchen,“ sagte Gänselein, „daß du uns nicht verlassen, und daß du mich nicht weggejagt hast. Ich wäre vor Gram gestorben nach ihm, dem Ärmsten, wenn ich nicht selber gesehen hätte, wie er wieder gesund wird. Von ganzer Seele danke ich dir, Väterchen, für den gastfreundlichen Unterschlupf, für Salz und Brot.“

„Verzeih mir, Väterchen,“ sprach der andere: „daß ich deiner Gnade so viel Mühe gemacht habe. Ewig werde ich zu Gott für dich beten, lieber Herr! Auch im Sterben wird dich meine Seele nicht vergessen und noch im Grabe für dich vor Gott seufzen! Möge es dir die heilige Himmelskönigin an deinen Kinderchen mit ihrer Huld lohnen!“

(Schluß folgt.)

